**Explicación de Servicios de**

ASISTENCIA POR AJUSTE DE OFICIO

5. Asignaciones para búsqueda laboral — Puede haber ayuda

Apellido Primer Nombre Segundo Nombre

Las Utimas Cuatro Números Fecha de Cese Laboral

de Su Seguro Social

Número de Petición Fecha de Certificación

Por la presente se le informa que, como trabajador afectado conforme las disposiciones de la Ley de Oficios (Trade Act) de 1974 y sus

modificaciones, usted puede recibir los servicios disponibles en   
Workforce Solutions. Por favor marque aquellos servicios listados a continuación en los que tenga interés ahora o que pueda tener interés en una fecha posterior.

1. Colocación laboral — El personal de Workforce Solutions   
 trabajará con usted durante su búsqueda laboral para intentar

ubicarlo en un empleo que sea acorde a su formación y experiencia, y cuya paga sea comparable con empleos de la zona.

2. Orientación laboral — El personal de Workforce Solutions le

informará acerca del mercado de trabajo local y del sueldo que puede esperar que le paguen para los diferentes empleos de la zona. Otros servicios pueden incluir pruebas de aptitud para evaluar mejor sus capacidades, intereses y destrezas para empleos que   
se ofrezcan en la zona. Si fuese necesario, se lo inscribirá en un seminario de búsqueda de empleo.

3. Capacitación — Con su cooperación, Workforce Solutions   
 determinará si usted necesita capacitación para conseguir un

empleo adecuado. Si fuera necesaria y hubiese fondos disponibles, usted podrá recibir ayuda económica para pagar el costo de la

capacitación. Lo ayudaremos a encontrar la capacitación apropiada para usted. Toda capacitación que se le otorgue de conformidad con la Ley de Oficios (Trade Act) exigirá que muestre progresos satisfactorios y mantenga un buen desempeño académico. Si

usted no cumple con ello, se le podrá interrumpir la ayuda para   
capacitación que esté recibiendo en virtud de la Ley de Oficios.   
La capacitación vocacional no puede exceder las: 🞎 104 🞎 130   
🞎 156 semanas, y la capacitación debe ser 🞎 de tiempo completo   
únicamente o 🞎 de tiempo completo y/o de tiempo parcial.

Ocupación deseada:

4. Asignaciones por Reajuste del Oficio — Puede haber   
 disponibilidad de subsidios bajo la forma de Asignaciones por

Reajuste del Oficio para ayudarlo mientras usted se esté capacitando. Para recibir Asignaciones por Reajuste del Oficio, deberá estar

inscripto en un programa de capacitación aprobado antes de la Fecha límite de Exención/Capacitación (indicada debajo):

Fecha límite de Exención/Capacitación: Iniciales del cliente:

En circunstancias limitadas usted puede resultar elegible para una exención temporal de este requisito de capacitación. Si usted califica para dicha exención, deberá mantenerse en contacto con nosotros cada 30 días para efectuar una revisión de la exención y así asegurarnos que sus circunstancias sigan vigentes.

económica a su disposición para asistirlo en la búsqueda de empleo   
en otras áreas de Texas o de los Estados Unidos. Su solicitud por   
escrito para esta ayuda debe presentarse con anterioridad a que

empiece a viajar para buscar trabajo. Usted debe presentar su   
 solicitud dentro de los 365 días de su cese laboral o de la fecha de   
 certificación de la petición, la que sea posterior, o dentro   
 de los 182 días después de la finalización de la capacitación.   
 6. Asignaciones para traslado laboral — Puede haber apoyo

económico a su disposición para ayudarlo a que se trasladen usted,   
su familia y los bienes de su hogar. Una vez que haya obtenido un   
empleo de buena fe en los Estados Unidos, usted debe presentar   
una solicitud por escrito de Ayuda para Traslado Laboral antes de   
que se traslade. Esta solicitud debe presentarse dentro de los 425   
días después de la fecha de su cese laboral por circunstancias que   
califiquen o de la fecha de certificación de la petición, la que sea   
posterior, o dentro de los 182 días después de la finalización de la   
capacitación.

7. Asistencia Alternativa/para Reempleo por Ajuste del Oficio   
 — Esta ayuda puede otorgar para las personas elegibles de más

de 50 años que obtengan un nuevo empleo, un subsidio salarial   
para ayudar a cubrir la brecha salarial entre su antiguo empleo y   
el nuevo.

8. Crédito Fiscal para Cobertura de Salud — Hay disponibles   
 créditos fiscales federales para ayudar a los participantes elegibles en

la cobertura de hasta el 80% de los costos mensuales en concepto de prima de seguro de salud.

Por la presente certifico que he sido informado de todos los servicios   
que se describen más arriba, incluidos los requisitos para presentar

solicitudes y los plazos respectivos, he indicado en cuáles de estos servicios estoy ahora interesado o lo estaré en una fecha posterior, y he recibido

copias con la información pertinente. Este formulario, en caso de ser completado, servirá como petición genuina de capacitación.

Firma del Cliente Fecha de la Firma

Representante de Workforce Solutions Fecha de la Firma

Las personas pueden recibir, revisar y corregir la información reunida por Workforce Solutions enviando un e-mail a open.records@twc.state.tx.us o escribiendo a Texas Workforce Commission Public Information,

Rm 264, 101 East 15th., Austin, TX 78778-0001.

Workforce Solutions es un empleador/programa de igualdad de   
oportunidades.Las personas con alguna discapacidad podrán solicitar   
asistencia y servicios auxiliares.Los números de retrasmisión de Texas son:

1-800-735-2989 (texto-TDD), 1-800-735-2988 (voz) o 711

269-EOS-S

07/16/15